

LÉVAI HIRLAP

Társadalmi-, Szépirodalmi- és Közgazdasági hetilap

Szerkesztőség és kiadóhivatal hová
a lapba szánt kéziratok, hirdetések,
előfizetési díjak küldendők:
LÉVA KAZINCZY-UTCZA, 2. SZÁM.

Előfizetési ár:
Egész évre K. 5.—
Fél évre „ 2.50
Negyed évre „ 1.25
Egyes példány 10 fillérről kapható:
SCHULCZ IGNÁCZ LAPTULAJDONOSNÁL.

Nyitlteri közlemények soronként 50 fill.
Hirdetések egyezség szerint.
MEGJELENIK MINDEN SZOMBATON.
Szerkesztőségi telefon szám 24.

Karácsonyi iparpártolás.

Szomorú tény, hogy nálunk olyasmiről is kell beszélni, ami másutt természetszerű dolog. Igen, édes hazánkban örökké aktuális téma a hazai ipar támogatása. Állandóan hánytorgatják ezt a kérdést és az eredmény: borsóhányás a falra.

A mi közönségünk, a mi társadalmunk felette közönyösen viselkedik a hazai cikkek és áruk iránt; mellékes, hogy honnan származik a portéka, fő az, hogy tetszetős, olesó legyen, nem tekintve azt, hogy milyen minőségű.

Igy azután nem kell csodálkoznunk azon, hogy Ausztria csak úgy importálja hozzánk a silány-nál-silányabb készítményeit, jó áron tudván rajtuk, mert a naiv magyar közönség mindent megvásárol, amit elébe raknak. Így vándorol ki a drága magyar pénz külföldre, így vonódik el tőlünk sok-sok millió, amire ugyancsak nagy szükségünk lenne; így gazdagszik az idegen és így szegényedünk mi. — Nem csoda, hogy nem tudunk talpra állni, nem tudunk haladni, fejlődni, boldogulni, mert szó nélkül megfizetünk minden árat mindenért és egykedvűen nézzük millióink külföldre vándorlását. Azután természetes,

hogy a pénzmilliókat az embermilliók követik a kivándorlásban.

Jelen cikkünk főleg a karácsonyi iparpártolással akar foglalkozni. Fel akarván hívni a fásult társadalom figyelmét ezen időszzerű dologra, amikor csakugyan százazrek kelnek el különféle ajándékokra, tárgyakra, miegymásra, amikor a kereskedelem, az ipar a legnagyobb forgalmat csinálja és amikor — fájdalmas tapasztalás — a szép magyar bankók Ausztriába mennek.

A közönség igen tekintélyes része Bécsből hozat, küldet magának árukat, mert idehaza nem konvenial neki; holott oly jót, oly olesót, oly szépet itthon is kaphat, mint külföldön és még a magyar ipart is támogatta és a százazreket idehaza tartotta.

Ma már vannak hazánkban versenyképes, a technika legujabb találmányu modern gépeivel felszerelt mindenféle gyárak. Nyers terményeinket itt azok olesóbban szerzik be és ha a közönség csak hazai gyártmányt vásárolna, napról-napra új gyárak keletkeznének és sok magyar munkáskéznek adhatnának idehaza foglalkozást és kenyeret.

A szeretet ünnepe előtt gondoljon mindenki szeretettel a ha-

zára, annak polgáira, a hazaszeretet egy parányi lángocskája lobbanjon fel a szivekben és mielőtt zsebünkbe nyulnánk, forduljunk lelkiismeretünkhöz, mely azt fogja tanácsolni, hogy pénzünket Magyarországon adjuk ki karácsonyi ajándékokra, de nem csak itt adjuk ki, hanem arra is tekintettel legyünk, hogy valódi honi tárgyakat igazán magyar kereskedőtől vásároljunk.

Ha mindenki, ki karácsonyra vásárol valamit, szívéhez fordulna, az nyugodt lélekkel és habozás nélkül a honi ipart, ennek támogatását tartaná szem előtt és előmozditaná a magyar pénznek szaporítását, mert idehaza meradna, emelné az ország vagyonosodását.

Tekintettel kell lennünk a magyar kereskedőkre is, mert ezek a karácsonytól várják helyzetük valamelyes enyhülését, eleget szenvedvén a rossz üzletmenet folytán.

Ha már most honfiaink megkerülésével az osztrák kereskedőket tápláljuk, azt mi magunk fogjuk legjobban megérezni az egyre fokozódó drágaság révén, melyet ránk sóz Ausztria azért, mert nyakra-főre vásároljuk holmijait.

Legyen helyén eszünk és szí-
vünk és ilyen alkalmakkor leg-

Élő dunai halak, valódi prágai sonkák,

karácsonyfa cukorkák és diszek. Minden fűszer, csemege árú, óriási választékban és jutányosan
Kertész Lajos lűszer és csemege kereskedésében Léván.

kivált azt támogassuk, azt vásároljuk, azt istápoljuk, ami hazai, mert csak így boldogíthatjuk honfitársainkat és így érhetjük el, hogy boldogulhassunk mi.

Törvény az iszákosság ellen.

Azok az egyesületek, melyek nálunk küzdenek az alkoholizmus ellen vajmi csekély eredményt érnek el s csak ritkán lehet olyan eredményről hírt adni a lapoknak, melyet a körmözbányai akció elért a bányásznap között, amiről már megemlékeztünk. Ennek oka elsősorban az, hogy Magyarországon az olyan életbe vágó társadalmi mozgalmak számára nincs talaj. Másod sorban pedig az hátráltatja az alkohollelles mozgalmat, hogy az állam jövedelmeinek szaporítása szempontjából mindent elkövet az alkohol fogyasztás terjesztésére. Másutt, ragyogó példája ennek Norvégia. Éppen az állam hathatós közreműködése folytán a minimumra redukálódott az alkohol fogyasztás.

Ausztriában most terjesztik be az iszákosság ellen való törvényjavaslatot. Eszerint az égetett szeszes italok árusítása megszorítottatik, bár éppenséggel meg nem nehezítetik. Annál szigorúbb intézkedések foglaltatnak a magánjogi részében. Hogy fogalmunk legyen arról, hogyan fest egy alkohol ellenes törvény, itt közöljük a magánjogi rész néhány lényegesebb rendelkezését:

Szeszes italoknak kiszolgáltatásáért való követelések vendéglőkben, ugyiszint égetett szeszes italokkal való detailkereskedések követelése nem perelhetők, ha az adós a későbbi követelés keletkezése idején egy korábbi hasonló adósságot még meg nem fizetett.

Oly követelések, melyek szeszes italok ismételt kiszolgáltatása után egy vendég részére ennek az illető vendéglőben szaka-

datlan tartózkodása alatt felmerültek, egy-séges követelésnek tekintendő.

Követelések, melyek az előzők szerint nem perelhetők, az adós egyéb követelésé-ire való leszámításra is alkalmatlanok.

Zálog és kezességi szerződések, fenti követelések megerősítésére nem perelhetők s érvénytelenek.

Az, aki bíróilag üldözött cselekményt a büntető cselekményekre való szándék nélkül, teljes részességben követ el, kihágásért büntetettik és pedig:

1. Három naptól hat hónapig terjedő szigorú fogsággal, ha a részességben elkövetett büntetendő cselekmény: büntetett volt.

2. Minden egyéb esetben egy naptól három hónapig terjedhető egyszerű vagy szigorított fogsággal, vagy tíz koronától ezer koronáig terjedhető pénzbüntetéssel, azonban ez esetben nem szigorúbb büntetési nemmel, mint amely a büntetendő cselekményekre magára ki van szabva és soha a maximális büntetés felénél szigorúbban.

Ha a részességben elkövetett cselekmény magánvádra üldözendő, úgy a büntető eljárás csak magánvád folytán indítható meg.

Aki valamely oly köteleesség előtt vagy alatt iszákosság állapotába helyezi magát, melynél ezen állapot másnak életét egészségét, vagy testi épségét veszélyeztetni alkalmas, vagy aki ily állapotban ily kötelezettséget szükség esetén kívül teljesít, három naptól három hónapig terjedhető szigorú vagy egyszerű fogsággal, vagy husz koronától ezer koronáig terjedhető pénzbüntetéssel büntetendő.

Ezen büntetés alkalmazása ki van zárva, ha a büntető cselekmény a büntető törvénykönyv szigorúbb rendelkezése alá esik.

Aki egy fél esztendőn belül nyilvános helyen ismételt nyilvánvaló részeg állapotban találtatik, kihágás miatt egy naptól négy hétig, vagy tíz koronától ötszáz koronáig terjedhető pénzbüntetéssel büntetendő.

Ugyaníly büntetés éri azt is, a ki nyilvános helyen részeg állapotban találtatik, ha a jelen törvény előző két szakaszának

megszegéséért már egyszer el volt ítélve és ezen ítéletből egy fél esztendő még el nem telt.

Aki az égetett szeszes italoknak kimérésénél vagy ezen italokkal való kereskedésben egy nyilvánvalóan részeg embernek égetett szeszes italt kiszolgáltattal vagy ennek kiszolgáltatását megengedti, kihágásért egy naptól hat hétig való elzárással és tíz koronától ötszáz koronáig terjedhető pénzbüntetéssel büntetendő.

Aki oly szándékkal, hogy ezen törvényben megállapított per eshetőségét ugyiszintén a beszámíthatóság érvénytelenségét vagy a zálog határozományokra vonatkozó érvénytelenséget megkerülje, magának az adóstól vagy annak családjától vagy az elzálogosított okmányt állítat ki, mely nem tartalmaz valódi kötelezettségi alapot, kihágásért három naptól három hónapig terjedhető egyszerű vagy súlyos elzárással és husz koronától ezer koronáig terjedhető pénzbüntetéssel büntetendő.

Ez mind igen helyén való dolog, csak az a kérdés, hogy meg-e szavazzák ezt? Mert ha Ausztriában törvénybe iktatják, később talán könnyebben csinálhatunk mi is hozzá hasonlót.

HIREK.

— **Kinevezés.** A kultuszminiszter Sebők János, lévai főgimnáziumi tanárt, a Lévai Hírlap méltán kedvelt poétáját, a nagyszalontai állami főgimnáziumhoz rendes tanárrá kinevezte.

— **Könyvviteli tanfolyam.** Bányai Ferenc tanító, vezetéke alatt e hó 14-én a kereskedő ifjak társulata helyiségében könyvviteli és levelezési tanfolyam nyílt meg. Az eddigi jelentkezők száma husz, ami remélhetőleg harmincra fog emelkedni.

— **Véglegesítés.** Erdős Ignác, lévai izr. tanító az iskolaszék e hó 11-én, ideiglenes állásában végleg megerősítette.

TÁRCZA

Vezeklés.

írta: **Dánielné Lengyel Laura.**

Régen, messze idegen országban élt két leány testvér egymás mellett békességben, szeretetben: Mária és Juli. Mária volt az idősebbek, szép, szőke, szelíd leány, akinek a völegénye elesett a szent harcban a hitetlenek ellen. Mikor mint láz járta át az emberek szívét a szent sír után való vágyakozás, hogy érette elfelejtettek mindent, öreg anyát, ifjú menyasszonyt és boldogan rohantak a halálba. Boldogan, mondom, mert az élet csak úgy édes, ha van valami e világon, amiért feláldozhatjuk. Akár hitnek, akár hazának, akár szerelemnek hívják ezt a valamit. A boldogtalanok csak mi vagyunk, akik hirdetik ugyan, hogy az élet nyomorúságos meddő küzdelem, akik napjában harmincháromszor készülünk a halálra, de azért óvatosan begomboljuk öszi kabátunkat esténként és elzöldülünk a méregtől ha nem sikerül az új ruhánk dereka.

A szép Mária azonban nem ismerte a mi nyomorúságos hiúságunkat. Élt istenfélelmen, emberszereteten, boldogan. És mikor a fiatal völegénye elesett a szent harcban, akkor megsíratta kegyeletes szív-

vel és fogadalmat tett a szent szűznek, hogy leány marad örökké.

Nem mehetett kolostorba, mint a többi fogadalmat tevő lányok, mert ott volt a kis huga, a barna Juli, kit nagyon szeretett, ki csak egy éves volt, mikor szüleit elvesztették. A tizennyolc éves Mária anyja lett a kis hugának, és mikor völegénye halála után a fogadalmat tette, nem mehetett kolostorba, mert hugát nem hagyhatta el. És azért egy élt, mintha kolostorban lett volna. Az erőlelkű Mária azt gondolta, hogy a tiszta léleknek nincs szüksége magas kőfalakra, szigorú rendszabályokra, meg tudja az magát védeni ugyis. Így gondolkodott a szép Mária, ki tiszta lelkű és jószívű, de még igen fiatal vala.

És nevelte az ő kis hugát is emberszereteten, istenfélelmen. És multak az évek, egyik a másik után. Mária szőke hajába ősz szálak vegyültek és az emberek immár jó Máriának hívták. Mert ha az ő arcának szépsége el is mult, annál inkább tündökölt szívének jósága.

Mellette pedig virult a szép, fiatal, barna Juli. Mária, aki meghalt völegénye után nem ismert szerelmet, sokszor beszélt Julinak arról az ifjuról, aki szép volt, jó, hü és nemes. Juli ilyenkor könnyes szemmel kérdezte Máriától:

— És meghalt az ifju, ki olyan szép volt?
— Meghalt — felelt neki Mária boldog mosolylyal.

— Szegény, milyen kár érte — sóhajtott Juli.

— Juli, Juli — fedte őt szomoruan Mária — hogy beszélhetsz így? Sajnálni valakit, aki a szent csatában esett el, hitetlenek ellen, a mi Urunkért? Ó a mennyben van és üdvözült.

— De a földön veled lett volna boldog és téged tett volna boldoggá — felelte a kislány.

Mária szeliden csóválta a fejét, nem értette meg hugát, mert azóta sok-sok esztendő telt el és Mária hamvas szőke hajában már nagyon sok volt az ezüst száí. A kis leány tovább beszélt:

— Te nem sirattad, mikor meghalt?
— Sirattam — felelt Mária. — Sirattam, hogy ő már az üdvözültek honába jutott, és nekem lenn kellett maradnom. De megvigasztalt a hit, hogy ott fenn látjuk egymást.

A kislány közelebb hajolt nényéhez és úgy kérdezte:

— Mária megcsókolt téged a völegényed?
A szent lány arcát nem öntötte el a pir. Nyugodt fehér maradt, mint a felelet:

— Igen, mikor a csatába ment, akkor először és utóljára.

— De ha élt volna, tovább is csókolt. Ezt a sok csókot nem sajnálod?

A szent leány iszonyattal, borzalommal takarta el arcát, tiszta nyugodt szívében völegényének szeretete lassanként egybe-

— **A sak-kör közgyűlése.** A lévai sak-kör f. hó 9-én Deák Adolf elnöklésével közgyűlést tartott. A kört a részvétlenség miatt fölakarták oszlatni, azonban a közgyűlés elhatározta, hogy a köri tovább is főtartja s részere tagokat gyűjt. Vajda Jenőnek Léváról való eltávozásával megüresedett elnöki állást a legközelebbi közgyűlésen fogják betölteni.

— **A lévai pályaudvar körül.** Léván, Barsvármegye első kereskedelmi városának vasúti állomásán olyan mizerábilis állapotok uralkodnak, melyek méltán hívhatják ki maguk ellen a jogos kritikát. Az áruraktárak körül az esőzések következtében akkora a sár, hogy a szekereket, melyek árut hoznak vagy visznek, négy lóval kell belőle kivontatni. Az őszi répaszállításoktól visszamaradt répaszeletek nagy mennyiségben éktelenkednek szanaszét és bőven felszaporodnak velük az amugy is kerékgyűgig érő sár, mert annakidejében elmulasztották azt eltakarítani onnét. Ezek az állapotok talán tűrhetőnek látszottak 10—15 esztendő előtt, de ma, mikor a forgalom az akkori idők ötszörösére emelkedett, ezen már sürgősen változtatni kell és az áruraktárak előtti utat ki kell kövezni. Nagy forgalmuk következtében a kocsi szabad közeledésére már *amugy is szük a hely*, nem szabad a forgalmat tehát még azzal is engedni meggátolni, hogy a kocsi elakadjanak a nagy sárban, s órák hosszaiig vesztegeljen benne, föltartva ezzel a többi szekereket is és vele az egész ut forgalmát.

— **Előadás a kereskedő ifjakkál.** A kereskedő ifjak társulata helyiségében f. hó 17-én vasárnap este 8 órakor Kemény Tibor egyesületi tag, a szabadkőmivesség-ről ismertető előadást tart, melyre minden érdeklődőt szívesen lát az egyesület.

— **Csodaszülött.** A hontmegyei Nyirjes pusztán Bertus János dohánykertész felesége e héten leánygyermekét szült, akinek mindkét karja hiányzik; a tenyere, — melyen 3—3 ujj van — a vállából van kinőve.

A csodaszülött máskülönbten teljesen egészséges szervezetű.

— **La Tosca,** Sardou Vikornak nagyhatalú, híres drámája, szombaton és vasárnap este a Bioscopban bemutatásra kerül. Az 1400 méteres hosszú film, neves, párizsi színészek előadása után készült, így tehát valóban érdemes a megtekintésre.

— **Jótekonyság.** A lévai Erzsébet Filler-egylet e hó 17-én d. u. 4 órakor az izr. hitközség tanácstermében ünnepélyt rendez, melynek keretében a szegénysorsu gyermekek szokásos téli felruházása fog végbemenni. A felruházott gyermekeket a jótekonyság egyesület azután oszonnával vendégeli meg. Az ünnepélyen az alkalmi beszédet dr. Silberfeld Jakab, aranyosmaróti főrabbi, a jóhírté szónok mondja.

— **Tüntetés a tanítók mellett.** Sós Simon tanító, vasárnap este előadást tartott nagy hallgatóság előtt a lévai kereskedő ifjak társulatában a Rákóczi korról. Az előadás után a jelenlevők felkérték az előadót, hogy kijelentette, hogy az előadást a tanítók legutóbbi nagygyűlésének határozata szerint nem folytathatja, mivel kimondták a kultursztrájkot, vagyis mindaddig, míg a tanítók méltányos követeléseit ki nem elégítették, semminemű társadalmi vagy kulturmozgásban részt nem vesznek s csakis szigoruan vett kötelességüket fogják végezni. A hallgatóság erre élénk tüntetést rendezett a tanítók mellett és mély megbotránkozásának adott kifejezést, különösen gróf Tisza Istvánnal szemben, ismert parlamenti tanítóellenes beszéde miatt, továbbá az ő beszédét helyeslőleg kommentáló Budapesti Hírlap ellen, s nyomban fölkeresték a helybéli kávéházak és vendéglők tulajdonosait, akiket arra kértek, hogy ezt a lapot, mely

sosem volt barátja a kisembereknek, üzletükben bojkottálják, amint azt a társulat is bojkottálni fogja.

— **A felvidéki írók és újságírók szövetségének szervezési munkái** már a befejezéshez közelednek. A lévai írók és újságírók e héten már megkapták azokat az iveket, melyeket a belépés előtt, ki kell tölteniök. Az alakuló közgyűlés ideje 1912. január 7-ére lett kitűzve s lgló városában lesz megtartva. Az alakuló közgyűlésen az ünnepi beszédet minden valószínűség szerint Rákosi Jenő fogja mondani. Ha az ő megjelenése bármi okból nehézségekbe ütköznék, csak abban az esetben fog a bizottság gondoskodni arról, hogy az ő személyét mással pótolja. Az alakuló gyűlés a szövetség alapszabályait is fel fogja tárgyalni és megválasztja majd tisztviselőkarát. Az alakuló gyűlés után a Petőfi társaság által rendezendő matinéval folytatódik az ünnepély. A matiné műsora a legnagyobb gondalal lesz összeállítva s hét író, művész és művésznő fog azon szerepelni. Köztük dr. Papp Zoltán országgyűlési képviselő, Ferenczy Zoltán, a Petőfi társaság alelnöke s esetleg Szávay Gyula jeles költőnk és Komlóssy Ilonka, a Király színház művésznője. Délben bankett lesz, délután pedig a város megtekintése van tervbe véve. Este díszelőadás lesz a színházban, ahol dr. Márffy Károly színtársulata ünnepi előadást rendez a szövetség tiszteletére. Az ünnepi előadás prologját minden valószínűség szerint Kozma Andor kiváló írónk, a lipótszentmiklósi kerület országgyűlési képviselője fogja megírni. Másnap reggel az egész társaság külön vonaton Tátrolomnicra rándul s onnan az ujonnan üzembe helyezett vilamos vasuton Ótárfűred, Tarajka és Széplakra megy, hogy a tátrai téli életet megtekintse és tanulmányozza. Délben közös ebéd a tátrolomnici Palaca szállodában s onnan este külön-vonat viszi majd a kirándulókat Poprád-Felkára. Ez a megalakulás programja. Adja Isten, hogy a szöv-

olvadt az Ur imádatával. Abban sem volt földi indulat, több szenvedély, mint ebben. Mária lelke tiszta fehér volt, mint a gyermeké. A völgyéne meghalt, mielőtt egyszerűen többet csókolt volna és meghalt völgyéneért a fölfeszített Üdvözítő előtt szokott imádkozni. A két alak már majdnem egy lett lelkében. Mikor Juli ezt a kérdést intézte hozzá úgy érezte, mintha az ő urát és istenét gyalázta volna meg valaki. De mert jóléki és szelid volt, csak ennyit mondott a lányának:

— Imádkozni fogok, érted, Juli, hogy az Ur távolítsa el lelkedből az ilyen gondolatokat.

És bement a kis szobába imádkozni, de mintha nem találta volna meg a szavakat, ott térdelpt a Megváltó előtt késő estig. A feszületről bánatosan nézett le rá az Ember fia, szelid szemei csak bocsánatról, csak elnézésről, csak irgalomról szóltak. Mária szinte hallotta a szép, szomorú ember hangját:

— Én vagyok a tökéletesség, a bölcsesség, a tudás. De aki igazán ismer engem, az nem ezeken a neveken szólít engem, hanem az igazi nevemen: Irgalom. Én vagyok a tökéletesség, ki tudom, hogy az ember csak gyarló lehet, én vagyok a tudás, ki ismeri a ti elméteknek korlátoltságát, én vagyok a jóság, ki látom a ti szíveteknek keménységét. De az igazi nevem Irgalom,

mert mindezeket megbocsátom nektek, és fogatkozáseitek ellenére is úgy szeretlek benneteket, mintha tökéletesek volnátok. Szívem vért ontottam értetek, hogy abban megtisztuljatok, de annyira romlottak vagytok, hogy nektek már nem elég egy Mesiás vére. Majd ha szükségtek lesz rám, újra eljövök, újra meghalok értetek. Mert én vagyok a Jóság, ki ismeri gonoszságotokat. Én vagyok az Erény, ki világon látja bűneiteket, de engem az én Atyám nem azért küldött, hogy igazságot tegyek, hanem azért küldött, hogy irgalmasságot gyakoroljak. És aki engem szeret, az ne igazságos elméjű akarjon lenni, hanem irgalmas szívű.

Igy beszélt a legnemesebb férfi a szent leánykák, ki imádkozni jött a testvéreért. Mária megzavarodva halgatta őt. Aztán hallotta a csöndes éjben, mint nyílik ki Juli szobájának ajtaja. Mária kilopódzott a szobából és utána ment testvérenek. A kertben a bokrok közé rejtette magát. Onnan nézte, mint sétál Juli egy szép sugar ifjával. Juli az ifju vállára hajtotta fejét és azt mondta:

— Ha meghalnál, én utánad halnék, ne halj, ne halj meg édes...

A férfi magához szorította a leány karcu termetét és úgy mondta.

— Nem halok meg, virágszálam. Élni fogok, szeretlek, mindig, mindig...

És csókolta a leány ajkát, zemeit lázasan, értelmetlen forró szavakat sugdosva hozzá. Töredezett szavakat, melyeknek nincs értelmük, csak a szív örült dobogása magyarázza őket. Mária eltakarta arcát, mintha őt érték volna a tüzes, bűnös csókok, izzott egész teste. Meg-megrázkódott a földöntúli nagy indulattól, amely először remegtette meg testét. Lelkébe édes sejtelmek, szívbe kincs vágyak lopóztak. Mária észrevette, hogy a kísértés ellen igenis szükség van a kolostor magas falára és a szigorú szabályokra. Mert van egy kísértés a világon, amelyen a legnemesebb, legintenzívebb lélek ereje is megtörik. Valami hatalmas sóvár, vagy támadt benne futni-futni, míg föl nem találja azt, akit elvesztett, akit megsíratott, eltemetett és imádott az Üdvözítő képével együtt szívében. Utána, utána, fölkeresni a végtelenben, keresni milliórd csillag között, míg rá nem talál. Odaborulni keblére, csókoltatni magát, mint a hogy a kis Julit csókolja a kedvese.

És úgy érezte, hogy megcsalták, rászédtek, hazudott minden-minden. Neki adós maradt sok csókkal és azt ő soha meg nem kaphatja. Ősz hajszálai előre hullottak, kigyult arcába és Mária sirt keservesen. Évek mentek, évek jöttek, szerelmek esküdöztek csókolták, elhagyták egymást, újra meggyógyultak, csak ő maradt egyedül. Egyedül, míg hamvasszőke hajában egyre

ség minden tagjának lelkét áthassa majd az a meleg szeretet, amely a megalakulás nehéz munkájában az előkészítő bizottság tagjait vezette.

— **Merénylet az ablakon keresztül.** Felsőszecsén csütörtökön este valaki az ablakon keresztül rálőtt Mikes András ácsmesterre, aki éppen vacsorázott. A puskasörétre volt töltve és a töltés Mikesnek balvállát sebezte meg, valószínűleg szíven akarták őt találni. Mikes elváltan él feleségétől és amikor ez a merénylet történt, kivélemég a sógorasszonya ült az asztalnál, akinek azonban baja nem történt. A megsebesült embert még azon éjszaka a lévai kórházba szállították. A merénylettel Mikes egyik haragját gyanasítják.

— **Uj szabályrendeletek.** Dr. Horváth Gyula rendőrkapitány, több szabályrendeletet dolgozott ki s azokat e héten a tanács elé terjesztette. Az új szabályrendeletek a következőkről szólnak: a hirdetési ügyről, mely a szabályrendelet szerint hirdető táblák felállításával volna megoldandó; a táncvigalmakról; a szálloda, vendéglő, kávéház és kávétermékekről és végül a közcsend háborításról. Ezután a rendőrség létszámának — mely ma hét főből áll — szaporítását kérte hat rendőrrel és egy ártiszttel.

— **Betörő cigányok.** A zselizi és érsekfői csendőrség a múlt héten elfogott egy négy kőborcigányból álló betörőbandát. A cigányok közül három barszegyei, egy pedig dunaszerdahelyi származású s a nyomozás szerint 32 betöréssel lopást követtek el. A csendőrség két szekerre való loport holmit, mint bűnjelvet lefogalt s az aranyosmaróti ügyészségnek adott át. A betörőket azonban már nem sikerült az ügyességnek átadni, mert a zselizi csendőrségről, ahol a nyomozás befejeztéig fogva voltak, bilincseiket levérve, megszöktek, de egyet közülük már e hó 13-án Nagysallóban, a vásártéren, ahol valami pincében kerestt

rejtekhelyet, az odaváló csendőrség elfogta. A banda többi tagja pedig a szomszédos Honimegyébe menekült.

— **Polgármesterek közgyűlése.** A r. t. városok polgármestereinek országos egyesülete e hó 9-én tartotta a fővárosban évi közgyűlést, melyen Barsmegyéből Bódógh Lajos lévai és Szmethanovics József kör-möczbányai polgármester vettek részt. A gyűlésen az ő haj nyilvánult meg, hogy a városi törvény keretében a városok autonómiát kell, hogy nyerjenek, szabadabb mozgást és azokat a városokat, amelyek ezt megérdemlik, fel kell szabadítani a vármegyék gyámsága alól. A közgyűlés a többiek között elhatározta, hogy felír a kereskedelmiügyi kormányhoz, hogy a magyar államvasutak tervbevett tarifális revíziójánál a szomszédos forgalom tarifáit ne emelje, mert a szomszédos forgalom olcsósága a városok iparára, kereskedelmére és különösen az élelmiszer-drágaságnak megcsökkentésére igen nagy hatással bír. A városok méltán elvárhatják, hogy a kereskedelmiügyi kormány ezt az üdvös kérelmet teljesítse.

— **A falu népe télen.** Télidőben a falu népe, a földmivesszét jobban rá ér olvasmányokkal foglalkozni mint más időszakban, dologidőben. És valóban öröndetes jelenség az, hogy a biblia és a kalendáriumon kívül Petőfi és Arany költeményei, Jókai gyönyörű regényei vagy Mikszáth lelket gyönyörködtető elbeszélései egyaránt szívesen látott vendégei a mestergerendás háznak, melyek a népkönyvtárból jutnak a földmivesszét kezébe. Valami harmadfélezer az országban azoknak a közsegeknek száma, ahol tíz év alatt népkönyvtárt állítottak. A legutolsó összeírás szerint félmillió azoknak a száma, akik ezekből a könyvtárakból könyveket vettek ki olvasásra. Nagy kulturumunka az, amit a népkönyvtárak végeznek és azért jó tudni, hogy népkönyvtárt ingyen ad a földmivesszégi miniszterium s minden évben néhány százat oszt ki s lassan ott lesz már minden faluban, hogy kiszorítsa a szellemet megmérgező vásári ponyva- és rémregényeket. A község úgy kaphat ingyenes népkönyvtárt, ha a község képviselőtestülete folyamodik a földmivesszégi miniszterhez. A szövetkezet, (ahol van) tagjai körében népkönyvtári egyesület alakítsa szintén folyamodhat ingyen-könyvtárral. Ugyancsak közgyűlési határozatokkal kell felszerelni azokat a kérelmeket, melyeket olvasó és gazdakörök intéznek a népkönyvtárért a földmivesszégi miniszterhez. És ugyancsak el kell fogadni a könyvtár rendes kezelésére azokat a szabályokat, melyek elő vannak írva. Ugyebár nem nagy dologból áll az, hogy a könyvtárba néhány száz könyv, telve gyönyörű olvasnivalóval eljusson? Nagy indolenciának kell minősítenünk, ha a község élén állók, vagy hivatalból kulturkérdések iránt érdeklődő férfiak nem követnek el mindent, hogy a népnek télen át jó olvasmányai legyenek, mikor az nem kerül semmibe, csak egy kis jóakaratra.

— **Régi bűn.** E cim alatt megirtuk annak idején, hogy a nyitrai rendőrség Felsenburg Fülöp ottani óras feljelentésére letartóztatva Baliga János velsici gazdát, aki ellen az a gyanu merült föl, hogy 5—6 év előtt ő gyilkolta meg a velsici határban holtan talált Klein Mór nyitrai kereskedőt, Klein Sándor lévai ékszerész atyját, mert most az ő óráját árulta. Baligát az aranyosmaróti törvényszék vizsgálói fogságba helyezték, azonban Baliga beigazolta ártatlanságát, nemkülönb az

is, hogy az ominózus órát igaz uton szerezte és így a vizsgálóbíró szabadlábra helyezte s egyben pedig az eljárást is megszüntette ellene.

— **A nagysároői csendőrség.** Számos eset adódott elő, mely indokolta tette részünkről a legenergiusabb hangu felszólalást, hogy Nagysároői csendőrség állítassék fel, mert a község végén egy nagyobb kiterjedésű cigánytelep van, melynek lakói állandó veszélyeztetői a közbiztonságnak s ezek fékintartására volna hivatva ott az állandó csendőrség, melynek útja eddig csak elvétel, szükség esetén vitt oda. A cigánytelep lakói tehát nagyon szabadon érezték magukat. Amint most értesülünk, a belügyminiszter addig is amíg csendőrsőt nem állít oda, egy öt tagból álló csendőr különítményt helyezett el Nagysároón. Örömmel hisszük, hogy ez a rendelkezés valóban az olyan nagyon szükséges órs felállításának megelőzője és rövidesen az órs felállítását fogja maga után vonni. — Itt említjük meg, hogy a belügyminiszter Alsópélen csendőrsőt állított fel, mely már megkezdte működését.

— **Az új vasutak.** Rázgha Ernő kiskéri földbirtokos. a bakabánya—léva—surányi helyiérdekű vasutak előengedélyese, mint azt már előre is jelentettük, értekezletre hívta össze az érdekeltséget. Az értekezlet hétfőn délután a városháza tanácstermében volt megtartva, ahol Rázgha Ernő ugyadta elő a dolgot, hogy a léva—verebély—nyitrai vonal rosszabbul jövedelmez, mint a léva—surányi vonal, A Magyar Állam Vasutak számításai szerint ilyen drága kiépítési költségek mellett — és arra való tekintettel hogy a rossz vasút üzemi költség nem tudja fedezni a léva—verebély—nyitrai vasut csak úgy építhető ki, ha vele kapcsolatban a léva—surányi is kiépül. Ez esetben a léva—garamlöki 11 kilométernyi vonal — melyből azután a kétféle irányú vasut kiágaznak — tetemesen leszáltalán az építési költségeket. Az értekezlet oly határozatban állapodott meg, hogy a barszegyei érdekeltség megalakult, a Nyitra-vármegye és Nyitraórs részéről megjelenetek pedig a megalapodást ad referendum átvették. A törvényhatóságnak és a városnak erre vonatkozó előterjesztést tesznek, melynek eredményét aztán közölni fogják a barszegyei érdekeltségekkel. A verebélyi érdekeltség határozottan állást foglal a nyitrai vonal mellett, míg a surányi vonal érdekeltsége, mely a surányi cukorgyárból, a lévai uradalomból és a vonal mellett elterülő birtokokból áll, erősen dolgozik a surányi vonal érdekében.

— **Október a Statisztikában.** A statisztikai hivatalnak most megjelent adatai szerint október hónapban a Magyar birodalomban 60.038 gyermek született élve, míg a halálozások száma 39.717 volt. A népesség természetes szaporodása tehát októberben 20.321 volt. Ez az eredmény kedvezőtlenebb mint a tavalyi októberé volt, mert az idén kevesebben születtek és többen haltak meg. Különbösen az ország népének szaporodása ebben az évben majdnem 50 ezerrel kisebb mint a múlt évben volt.

A posta figyelmeztetése. A karácsonyi és újévi rendkívüli csomagforgalom ideje alatt a küldeményeknek késedelem nélkül való kezelése csak úgy biztosítható, ha a közönség a csomagolásra és címzésre vonatkozó szabályokat betartja. Különbösen szem előtt tartandók: 1. Pénzt, ékszer, más tárgyakkal egybe csomagolni nem szabad, pénzt legcélszerűbb postautalvánnyal kül-

több lett az ezüstsál, most már fehér lett egészen, s most már vége mindennek.

És a szent leány megértette, hogy jobb volna most neki a kolostorban lenni, háborgó szívével, fellőzadt lelkével, amely kéri, követeli, akarja a boldogságot. Mária most már nemcsak jó volt, de bölcs is. Fehér hajára nézett és lecsillapította a lelkében fellázadt vadállatot. Érezte, hogy bűnös kárhözvalóságok gondolatok mocskolták be hófehér lelkét. Elhatározta, hogy hugát férjhez adja az ifjuhoz, ő maga pedig kolostorba lép. Össze tette két kezét és imádkozni akart hugáért, kit a szenvedély tilos, bűnös utra vezérelt. Imádkozni akart, hogy az isten ne vegye bűnül tőlük a tilalmat, bűnös szerelmes csókokat, melyeket csak akkor lett volna lelt volna váltaniok, ha a házasság szentsége köti össze őket. Mária ott térdelt a földön, kezét összetéve. A hugáért akart imádkozni, de az igazi imádság nem akarát, nem gondolat, hanem pusztán érzés. És bármint susogtak, Mária színtelen ajkai, az, aki olvas a lelkekben kéréshetetlen szemmel és megbocsát minden kiolvasott bűnt, irgalmas szívvvel, ezt hallotta a mennyi tronuson:

„En irgalmas Istenem, bocsásd meg az én bűnös lelkemnek, hogy annyi örömet elmulasztott, hogy egy pillanatra sem felejtkezett meg a rászabott kötelességekről. És bocsásd meg, hogy millió meg millió elcsattant szerelmes csók, közül egyetlen egy sem volt az övé.”

Engel József és Fia

csemege-, fűszer- és gyarmatárú nagykereskedők

Telefon 11. LÉVA, KOSSUTH LAJOS-TÉR Telefon 11.

Karácsonyra ajánlunk a következő olcsó árakban:

Ezen árak csakis január 3-ig maradnak érvényben.

Déligyümölcsök.

Malaga szőlő sur Choix	1 kg.	2 20
" " extra Royáux	"	2 60
Loucum préselt füge:		
1/2 és 1 kg ládákban valamint kimérve	"	1 40
Sután füge	"	—70
Monopol és Chantecler füge izléses kosárban	"	1 10
Ideal gyógyfüge Celluloid Luxus Cartonban 1 drb	"	1 50
Török füge legf. 1 csomag	"	—50
Datolya francia legf.	1 kg.	2 40
" 1/2 kg. Cartonban 1 doboz	"	1 30
" 1 " " "	"	2 60
" király dobozban	"	1 20
Prunella	"	2 20
Princess-Krach Mandul papirhéjú	"	2 80
Californiai szilva legnagyobb szemű	"	2 20
Szilva páro't boszniai	"	—96
Amerikai dió	"	2 40

Czukrozott tiroli gyümölcsök.

Narancshéj extra legf.	1 kg.	2.—
Czitronade (czédruháj)	"	3.60
Vegyes candírozott gyümölcs kimérve	"	3.70
1 és 1/2 kg. izléses faládákban	"	3.60
1/4 és 1/8 dobozokban	"	3.60
Cseresznye piros kimérve	"	4.—
Sultán kenyér kimérve	"	2.40
Cand. füge kimérve	"	4.—
Cand. sárga dinnye kimérve	"	4.—
Valódi Anannás gyümölcs	"	4.—
Angol Jams:		
Narancs, Barack, Meggy 1/2 kg. dobozokban 1 drb.	"	2.—
Mandula válogatott Avole	1 kg.	3 50
Mazsola Exselsior különlegesség	"	2.30
Magyoró feltört	"	2.—
Vanília Bourbon legf.	1 drb	—20
Czitrom Siracusai legf.	"	—05
Narancs édes	"	—06
Mandarin	"	—06

Befőttek legf. minőség, dobozban és üvegben.

Halmeműek.

Szardinia olajban	1/1	1/2	1/4	1/5	1/8
I. minőség	3.60	1.90	1.10	—70	—44
II. "	—	—	—54	—48	—36
Pisztráng	3/4	3/4	3/4	1/2	1/4
I. minőség	2.80	2.—	1.60	1.10	—64
Sardella gyűrű	1/4	1/5	1/8	1/5	
I minőség	—90	—75	—48	—44	

Francia Sardinia Philippe Canaud	1 doboz	1.90
Norvégiai füst sardinia olajban	1 "	—60
Thun hal	1/1 1/2 1/4 1/5	2 50 —90 —60
Rák valódi angol	1/1 1/2	4.50 2.50
"Princess"		3.60 2.—
Rák I. minőség „Korona"	1/2 1/4 1/8	15.— 7.50 3 75
Caviar legfinomabb		kimérve 1 deka 32 fillér.
" "	1/1 1/2 1/4 1/8	2 40 1 40 1 — —65
Korona Sardinia		1 drb —24
Ostsee hering		1 " —20
Kräuter "		1 " —12
Göngyölt hering	1/1 1/2 1/4	2 20 1 20 —70
Ostsee hering borlében		1 kg. 4.—
Angolna kimérve		1 70 1 10 —70
Anchovis (borshal)		

Karácsonyi ünnepek előtt friss dunai és balatoni halak

Főzelék Conservek.

Spárga, borsó, zöldbab, Champignon, Spárgafej francia és magyar gyártmány pléh dobozokban.		
Schölschitzzi zöld borsó szemelt 1 csomag	—60	Szállított
" " nagy	1 30	
Julienne tökkáposzta, spinát, vágott bab 1 cs.	—75	
Rizike gomba valódi szépségségi	1 üveg	1 50
" nagy	"	2 50
Szarvas gomba (Trüffel de Perigord)	1 üveg	2.—
" nagy	"	3.80
Carfiol olasz naponta friss napi ár szerint		

Sonka és felvágottak.

Valódi prágai sodar nyers	1 kg.	2.70
Sonka felvágva főzött	"	5.60
Herz-fele szalámi legfinomabb	"	5.—
Valódi angol toka szalonna	"	3.20
Debreczeni paprikás szalonna	"	3.—
Kolozsvári húsos füstölt szalonna	"	3.—
Császárhús f lt	"	3.20
Debreczeni kalbász páros és rőfös	"	3.—
Felvágottak: Krakói vadász kolbasz, Mozail májas, Mortadella, Nyelvkalbász, disznó-ajt keverve	"	3.—
Párizsi krinolin	"	2.20
Bécsi virsli	1 pár	—24
" szalfaládéj naponta friss	1 drb	—12
" szalfaládéj naponta frissen		
Szepességi és Gothai felvágottak naponta frissen		

Hús-Conservek felkai gyártmány.

Engel József és Fia

cseszege, fűszer- és gyarmatárú nagykereskedők

Telefon 11. LÉVA, KOSSUTH LAJOS-TÉR Telefon 11.

Karácsonyi kis sonkák

2 kgtól 5 kig á K 2.70

Sajtok.

Valódi svájci Ementhaler legf.	1 kg.	3.20	Romadour Sárvári	1 drb.	— .80
Magyar Ementhaler (Groyi)	"	2.40	Döry Pusztai	"	— .50
Roquefort francia	"	6.—	" " nagy	"	— .80
Trappista boszniai	"	3.20	Hägenberger	"	— .70
Gorgonsola sárga	"	3.20	Fromage de Bric	"	— .70
Eidami valódi hollandi	"	3.50	Strahino di Milano	"	3.20
			Camembert	1 drb 1.10,	— .60 — .36
			Hofrath Käse, Burgkäse, alpeskäse	1 doboz	— .20
			Princess käse	"	— .30
			Imperial valódi Rampach	vörös — .36 kék cimk.	— .32
			Liplói turó	1 kg.	1.60

Teasütemény, koestlin és Schmidt-féle gyártmány nagy raktár!
Karácsonyi függelék, Cartonagok, Karamellák, Kugler, Heller, Fürth,
Schmidt, valamint berlini és svájci czukorkák nagy választékban!

Hornimans thea, Teakanna thea, Indra, valamint a valódi
angol U. K. T. thea főraktár!

Borok és pezsgők.

Törley Talisman	1 üveg	4.40	Törley Reservé	"	4.80
Casino	"	4.80	Littke Casino	"	4.80
			Louis Francois	"	4.40
			Venve Cliquot	"	10.50

Mintapincze összes vörös és fehér borainak főraktára.

Dörgicsei Muskatály)	1 üveg	1.80
Rajnai Rizling			
Saját töltésű kitűnő Muskotály)	1 liter	1.20 ^{7/10} — .84

Vidékre 5 kgmos postacsomag bérmentve!

Karácsonyi ünnepek előtt friss
dumai és balatoni halak

deni. 2. Csomagolásra faláda, vesszőből font kosár, viaszos, vagy tiszta közönséges vászon. Kisebberéki és csekélyebb súlyú tárgyakkal erős csomagoló papír használható. Vászonnagy papírburkolattal bíró csomagokat, gőb nélküli zsineggel többszörösen és jó szorosan átkötni, a zsineg keresztezési pontjain pedig pecsétviaszszal lezárni kell. 3. Vadat, ha vérezik, vagy több darabból áll, csakis csomagolva lehet postára adni. 4. A címzésnél kiváló gond fordítandó a címzett nevének és lakhelyének pontos kitételére. 5. A címet magára a burkolatra kell írni, de ha ez nem lehetséges, úgy a cím fatábláskára, bőrdarabra vagy erős lemezpapírra irandó, melyet tartósan a csomaghoz kell kötni. A papírlapokra írt címeket mindig egész terjedelmében kell a burkolatra felragasztani. Kívánatos, hogy a feladó nevét és lakását, továbbá a címirat összes adatait feltüntető papírlap legyen a csomagban is elhelyezve, hogyha a burkolaton levő címirat leesné, vagy olvashatatlanná válnék, a küldemény bizottsági felbontása után e papírlap alapján a csomagokat mégis kézbesíteni lehessen. Kívánatos továbbá, hogy a feladó saját nevét és lakását a csomagban levő címírat felső részén is kitüntesse.

— Az országos vásárok ellen. Hirt adunk már arról, hogy bizonyos ipari érdekképviseletek mozgalmat indítanak a vidéki országos vásárok ellen. Mint most é. tesülnék, az ipartestületek országos szövetsége több vidéki ipartestület indítványára a vidéki országos vásárok korlátozása ügyében felterjesztést fog intézni a kereskedelemügyi miniszterhez, hogy újabb országos vásárok engedélyezésénél a lehető legszigorúbb mértéket alkalmazza. A szövetség elsősorban egy kis világosságot szeretne vetni a vásárok teljes rendezetlen kérdésére és ezért elhatározta, hogy az összes ipartestületek véleményének megállapítása céljából kérdőívet bocsát ki s csak a kérdés tanulmányozása után tesz javaslatot a kormányknak.

A reformkivánságok eddig jórészt csak a vásárjogok állami megtartását tartották szem előtt. Ez lehetetlen megoldás, mert legalább is 15 millió korona volna és megnehezítené az is, hogy nincs mód a vásárjogok hiteles törzskönyvének elkészítésére. Tenni mégis kell valamit. Amikor évenként száz új vásárt engedélyeztek, amikor 1907-ben a vásárok száma 5415 volt és hetenkint 1470 hetivásárt tartanak az országban, akkor feltétlenül szükség van valami reformra egyik vagy másik irányban. Ha meg lehet állapítani, hogy a vásárok sem a vásározó iparosra, sem a megtelepedett iparosra és kereskedőkre nézve nem jövedelmezők és csak a vásártartó városoknak és községeknek szolgálnak bevételi forrás gyanánt, akkor valami módot kell találni egészségesebb viszonyok teremtésére.

— Klinikai vizsgálatok a stuttgarti Katalin-kórházban megállapították: A legkülönfélébb betegeknek a természetes Ferencz József-keserűvíz épp oly biztosan, mint enyhén ható hashajtónak bizonyult. Még az emésztő csatorna gyulladásos állapota is, mely

más hashajtóvizek használatát gyakran lehetetlenné teszi, a Ferencz József keserűvíz alkalmazását megengedi. — Kapható gyógytárakban és fűszerkereskedésekben. A szétküldési igazgatóság Budapesten.

— Anyakönyvi bejegyzések. Születések: Szabó Pál Madlenák Mária; János; Kliment János Krajcik Borbála; Mária; Simon István Kiszela Róza; János; Házasság: Kriek Lajos Visnyovszky Ludovika ág. h. ev. rkath. Halálozás: Tolnai Eszter 24 éves tüdőgümőkór. öz. Nemcsok Jánosné Szarka Katalin 77 éves szervi szívbaj. Dr. Palkovics Béla 56 éves háterincz sorvadás. Lovas Antalné Urgela Mária 63 éves gutaütés. Plesz Erzsébet 1 hó gyomorbélhurut. öz. Prossnitz Henrikné Frimmer Rozália 56 éves tüdőgyulladás.

Szerk. üzenetek.

B. A. Baszterczabánya. A recepteket nem mitőlünk, hanem a hirdető cégtől tessék kérni. „Igy dalolok, ha majd öreg leszek.“ A legutóbbi kettőt közölni fogjuk, az elsőt nem. Azokból küldjön párat, melyeket most dalol, fiatalon, lehet, hogy akadunk köztük hasznavehetőre. A novellákat is beküldheti A papiroznak azonban csak az egyik oldalára írjon. H. Gy. Léva. Ugy tudjuk, hogy önnek is van lapja, miért nem közli abban? M. Majd rá kerül a sor.

Szerkesztésért a kiadótulajdonos felelős.

996/1911 végr. sz.

Árverési hirdetés.

Alulirt kiküldött bir. végrehajtó ezennel közhírré teszi, hogy a lévai kir. járásbíró-ság 1011 évi V. 464/1 sz. végzése folytán Dr. Bródy Felix ügyvéd által képviselt Kretsch és Mandel cég felperes részére hátr. 656 kor. 95 f. követelés sjár. erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás folytán alperestől lefoglalt és 733 kor. 30f. becs. ingóságokra a lévai kir. bíró-ság 1911 V. 498/4 számú végzésével az árverés elrendeltetvén, annak a korábbi vagy felülfoglaltatók követelése erejéig is, amennyiben azok törvényes zálogjogot nyertek volna, Léván leendő megtartására határidőül 1911 évi dec. hó 27 és következő napjának délután 3 órájára kitűzetik, a mikor a bíróság lefoglalt bolti áruk, bolti berendezések s egyéb ingóságok a legtöbbet ígérőknek készpénzfizetés mellett, szükség esctén becsáron alul is elfognak adatai.

Felhívtnak mindazok, kik az elárverezendő ingóságok vételárából a végrehajtó követelését megelőző kielégítéshez jogot tartanak, amennyiben részükre a foglalás korábban eszközöltetett volna és ez a végrehajtási jegyzőkönyvből ki nem tűnik, elsőbbségi bejelentéseiket az árverés megkezdéséig alulirt kiküldötténi írásban vagy pedig szóval bejelenteni el ne mulasszák.

A törvényes határidő a hirdetésnek a bíróságnál történt kifüggesztését követő naptól számítatik.

Kelt Léván, 1911 évi dec. hó 12-én.

Karácsonyi Pál
kir. bir. végrehajtó.

Ragadja meg



az alkalmat és tekintse meg
Róth baskereskedésében az aluminium konyhaedény
kiállítását.

Legszébb

Névjegyek Csakis

Schulcsnál készülnek

Szén

Koks, Briket, Antracit
szükségletét

a pontos szállítás érdekében későbbi
határidőkre már most feladni kérem

Radnay Károly

Budapest, Nagymező-utca 43. sz. I emelet
Telefon 164. 75—26. 26—27. Sörgöncim: Antracit, Bud ap

Használjunk KABINA-féle Viasz szinszappant

Mosáshoz a legjobb, legtakarékosabb
egyszeri átdörzsölése ezzel, felér más
szappannal való 3-szoros atdörzsöléssel. - - - - -

Tisztaságért szavatosság!

WEISZ ARMIN

Cégvezető:

KOHN NATHAN

ZSARNÓCZA.

Modern lakberendezések

— készítője. —

Megbízható bevásárlási forrás.

Levélneni megkeresésre mintákkal
személyesen teszem tiszteletemet.

EPEKŐBEN

szenvedőknek gyors és biztos segítséget nyújt Lechnitzky Istvánné Nagyrőcze, Gömör-megye. Magyar és német levelezés.

8466—1911 szám.

Hirdetmény!

Közhirre teszem, hogy a városház épületében levő következő üzlethelyiségek, u. m. az Amstetter-féle bolt és trafik helyiség, a Schweihls és Trebiseh-féle és a Kovács Sándor-féle bolt helyiségek és a Lang-féle kávéházi és vendéglői helyiségek az 1912 évi szeptember hó 15-től esetleg november hó 1-től kezdődőleg bérbeadandók lesznek.

Felhívom az érdeklődőket, hogy a bérletre vonatkozó ajánlataikat hivatalomnál 1912 évi január hó 15-ig adják be. Megjegyzem, hogy a Lang-féle kávéházi és vendéglői helyiség hasonló üzlet céljaira nem adatik bérbé.

Léva, 1911 évi november 28-án.

Bódogh Lajos, polgármester.

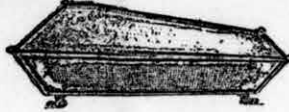
WEISZ SIMON

NÓRINBERGI- ES ROVIDÁRY NAGYKERESKEDÉSE

LÉVA, PETŐFI-UTCZA.

Dús választéku raktárt tart

fa ércz koporsókból
koszorúk és az



összes temetkezési cikkekből.

Most érkeztek olcsó és elegáns

levélpapír ujdonságok

Kiváló minőségű levélpapírok rendkívül olcsó árak mellett kerülnek eladásra.

Levélpapírok vételkényszer nélkül megtekinthetők

Schulecz Ignác

papíráruházában, Léván Kazinczy-utca 2.

Riessner-Kályhák,



a világ legjobb és használatban legtakarékosabb folytonégyi Egészségi szempontból a legideálisabb rendszer.

Egyszerű betüzeléssel egész télen ég, midőn a sok fáradsággal és költséggel járó mindennapi betüzelés megtakarítatik. Látható tűz eredeti biztonsági szabályozó.

Gázolás vagy robbanás teljesen kizárva, ellenben mindig egyenletes és egészséges melegség, különösen a szoba alsó légrétegeiben is

Egyedül elarntás, vagy választék és raktár

Róth K.

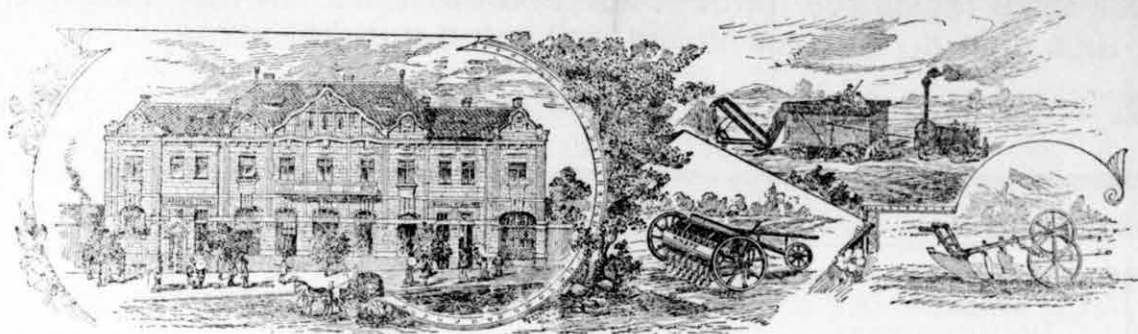
vaskereskedése, Léva Fő-tér.



Mezőgazdasági- és varrógépek legnagyobb raktára:

Knapp Dávidnál Léván.

Telefon szám 33.



Hoffher és Schrantz
Mayfarth Ph. és Tsa.
Mc. Cormick 華華華

gépeinek vezérképviselete.

Ganz-féle motórok
állandóan üzemben
láthatók 華華華

Műkölapos jégszekrények. ↔ Világhírű láncoskutak.

Községi és kerti fecskendők.

Steiner Sándor

órás és ékszerész.

Léván, Városi szálloda épületében.

**Dús karácsonyi és ujévi
raktár.**

Mindennemű arany és ezüst éksze-
rekben, valamint arany, ezüst és nic-
kel órákban.

**Nagy raktár Omega óra
különlegességekben.**

Ajánlom valódi ezüst és
china ezüst disztárgyai-
mat, ugyszintén ezüst
evőeszközeimet.

**Szép választék
inga órákban.**

Interurban telefon szám 12.

**Tüzifa porosz kőszén és pir-
szén megrendelést elfogad
és házhoz szállit.**

BRAUN JOZSEF ES FIA
(Honvéd-utca, Wertheimer-ház.)

Házasulandók figyelmébe!

A legmodernebb lakberendezések, melyek saját
műhelyemben készülnek, nagy választékban és szolid
árak mellett kaphatók

STEINER JÓZSEF

butor kereskedő, kárpitos és asztalosnál.
Léván, Bási-utca 1. Wertheimer-féle ház.

Nagy karácsonyi ocassio!! Holzmann Bódog

most nagyobbított úri és női divatáruházában november hó 30-án veszi kezdetét, mely alkalommal az összes téli áruk, egyéb úri és női divatujdonságok

mélyen leszállított árban kerülnek eladásra.

Az ezidei ocassiót nagy arányokban rendezem és tekintettel az árak rendkívül olcsó voltára a vásárlás nagybecsű vendőim részére nagy pénzmegtakarítást jelent, amiről mindenki meggyőződést szerezhet.



Maradékokat teljesen kiárusítom.



Feltűnő olcsó

Karácsonyi ocassiót

tart. f. hó 25-étől december 31-ig

SCHÖNSTEIN HENRIK
divatáruháza

Eladásra kerülnek:

Kosztüm-, Női ruha-, Blouz kelmék,
Batist és Saphirek, Selyem és mosóárak,
Kézi munkák, Szörmeárak, Vászón és damaszt-
árak, Barchendek és az összes divatcikkek.
Maradékok minden elfogadható áron kaphatók.

**Legalkalmasabb
Karácsonyi és ujévi
ajándékok**

ugy felnőttek, valamint gyermekek részére csakis

Schulcz Ignác

papíráruházában

Léva, Kazinczy-utca 2

Lakás külön udvarral mely 2 szoba és mellékhelyiségből áll azonnal kiadó. Bővebbet a kiadóhivatal.

KUGLER

dessert-sütemények, legjobb kiv. finomtorták, teasütemény és sandwich-különlegességek frissen, nagy választékban

Bartos Henrik czukrászdájában
Léva, Mártonffy-u. 2

készülnek. Bel és külföldi cukorkakülönlegességek gazdag választékban. — Parfait-készítményeim elsőrendűek

Házhoz szállítandó megrendelések pontos kivitelére nagy súly lesz fektetve. Naponta szetküldés a vidékre is.

Állandóan friss hab tejszín kapható.

Mai naptól kezdve kőbányai dupla

m á r c i u s i s ö r

a magyar sörtermékek legkitűnőbbje) vendéglőmben kimérésre kerül

szíves pártfogást kér — tisztelettel

Fertikò József.